

CONTENTS



	<i>List of Contributors</i>	ix
	Introduction	I
	WENDY AYRES-BENNETT and MARI C. JONES	
	PART I: Institutionalized Identity	13
1	Langue française et questions d'identité: quelques propositions sur le XVIII ^e siècle	14
	GILLES SIOUFFI	
2	L'Institutionnalisation de la langue commune à la fin du XVII ^e siècle	23
	CHANTAL WIONET	
3	Norme et identité(s) dans un dictionnaire institutionnel, le <i>TLF</i>	38
	DANIELLE BOUVEROT	
4	842, 1871, and All That: Alsace-Lorraine and the Transformations of Linguistic Nationalism	44
	JOHN E. JOSEPH	
5	<i>Français d'ailleurs</i> : The Pluricentricity of French Identities?	53
	EDIITH ESCH	
	PART II: Regional Identities	65
6	Variations des rapports à la langue et brouillage identitaire dans l'aire picardophone	66
	JACQUES LANDRECIES	
7	Dialect Lite? The Rise of the Semi-Speaker in an Obsolescent Dialect Community	76
	DAVID HORNSBY	
8	Picard and Identity in Lille and the Nord-Pas-de-Calais	89
	TIM POOLEY	
	PART III: Social Identity	105
9	<i>Tu/vous</i> Choices: An 'Act of Identity'?	106
	PENELOPE GARDNER-CHLOROS	

10	Termes d'adresse et insultes: discours sur l'autre ou sur moi? DOMINIQUE LAGORGETTE	116
11	Identity, Gender, and Perceptions of Insult Performance in Adolescent French ROGER BAINES	129
12	Social Identity, Saliency, and Language Change: The Case of Post-Rhematic <i>quoi</i> KATE BEECHING	140
13	Catégoriser la langue, catégoriser les locuteurs. Variantes, emblèmes et identité située: le cas de <i>septante-soixante-dix, nonante-quatre-vingt-dix</i> NICOLAS PEPIN	150
	PART IV: Competing Identities	161
14	Henri Estienne and the Problem of French-Italian Code-Switching in Sixteenth-Century France DAVID COWLING	162
15	'On voit ... se répandre par-tout, un jargon colon-germanisé': recherches sur le français des Huguenots à Berlin au XVIII ^e siècle BARBARA VON GEMMINGEN	171
16	Maghrebians via French DAWN MARLEY	180
17	Variation et revitalisation du français en Louisiane ALBERT VALDMAN	191
	Envoi: Identités françaises différentielles et linguistique du contact FRANÇOISE GADET	206
	Bibliography	217
	<i>Index of Names</i>	239
	<i>Subject Index</i>	243